

Ce dimanche, à 9 heures du matin.

Le feu est éteint. Je ne sortis point hier. Le mal de côté est diminué, mais je n'ai point dormi cette nuit. Je suis sans inquiétude sur le dépôt, et comme je n'ai pas de grandes douleurs je prends patience. Je crois que je ne sortirai point encore aujourd'hui.

Je viens de recevoir la nouvelle de l'arrivée de la caisse chez M. Trudaine; on me mande d'envoyer soixante francs pour le port et qu'on me la livrera. J'écris à M. Leroy de venir chez moi cet après-dîner pour délibérer avec lui de ce que l'on fera de toutes ces pièces de tricot. Il proposera à M. Panchaud de se charger de les débiter ou bien de les faire reprendre au marchand, car quoique l'Évêque consente à les prendre, il me semble qu'il serait malhonnête de l'y obliger. Me voilà guérie pour tout jamais de toute espèce de commission. Je n'ai pas à me faire le reproche d'avoir contribué à celle-ci, cependant comme c'est chez moi qu'on vous l'a donnée j'en ai du chagrin.

On ne reçoit les lettres dans ces premiers jours de l'année que deux ou trois jours après leur arrivée. Vraisemblablement je n'en recevrai que mardi. Ma réponse ne partirait que jeudi, ce serait vous faire trop attendre de mes nouvelles et en jugeant de vous par moi je vous causerais de l'inquiétude. Je puis vous dire avec vérité que vous n'en devez point avoir. Le sommeil reviendra vraisemblablement, et si selon les apparences je suis quitte de toute espèce de douleurs je serai bien contente.

Je me suis fait traduire l'épître dédicatoire à M. Conway du petit recueil<sup>4</sup> de vos ouvrages. Elle m'a fait plaisir, elle m'a touchée, et c'est quelqu'un qui déteste l'amitié qui écrit ainsi! Allez, allez, vous êtes incompréhensible.

## TO MADAME DU DEFFAND, Sunday 14 January 1776

Missing. Probably written at Ampthill, where HW was confined a fortnight by snow and the gout (HW to Lady Ossory 27 Dec. 1775, and to Cole 26 Jan. 1776). Answered, 1 Feb.

4. HW's *Fugitive Pieces in Verse and of the Printing Office at Strawberry Hill*, Prose, Strawberry Hill, 1758 (HW's *Journal* 1923, pp. 7, 31).